

Full Length Die 7/8 - Full Length Die 7,62x39

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 7,62x39
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012787
- Mfr. No.: 3248401
- Caliber: -
- Die Style: -
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39](#)
- [English: Full Length Die 7/8 Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Full Length Die 7/8 7,62x39](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour l'Utilisation du Die Full Length 7/8 pour Cartouches 7,62x39](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Die Full Length 7/8 per Cartucce 7,62x39](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla Dyszy FL 7/8 7,62x39](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet Full Length Die 7/8 7,62x39](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Full Length Die 7/8 \(7,62x39\)](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39

Einleitung

Willkommen zu den Sicherheitshinweisen für das Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39. Dieses Produkt wurde entwickelt, um das Patronengehäuse auf volle Länge zu dimensionieren und bietet eine sichere und effiziente Lösung für Ihre Bedürfnisse. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Verwenden Sie das Produkt nur gemäß den Anweisungen in dieser Anleitung.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Bei der Verwendung des Produkts sollten immer geeignete persönliche Schutzausrüstungen getragen werden, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle an die zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitshinweise für die Verwendung

- Stellen Sie sicher, dass die Matrize korrekt in der Presse positioniert ist, bevor Sie mit der Verwendung beginnen.
- Achten Sie darauf, dass der Auswerferstift und der Expander in einwandfreiem Zustand sind und ordnungsgemäß funktionieren.
- Kalibrieren Sie das Patronengehäuse sorgfältig, um eine korrekte Halsanspannung zu gewährleisten.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Ersatzteile und Zubehörteile, um die Sicherheit und Leistung zu gewährleisten.
- Vermeiden Sie es, das Produkt unter extremen Bedingungen (z. B. hohe Temperaturen oder Feuchtigkeit) zu verwenden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Installation der Matrize:

- Setzen Sie die Matrize in die Presse ein und sichern Sie sie mit der Sicherungsmutter.
- Überprüfen Sie, ob die Matrize fest sitzt und keine Bewegung aufweist.

2. Verwendung des Full Length Die:

- Schieben Sie das Patronengehäuse vorsichtig in die Matrize.
- Betätigen Sie die Presse, um das Gehäuse zu kalibrieren.
- Ziehen Sie das Gehäuse vorsichtig heraus, um sicherzustellen, dass der Hals korrekt kalibriert ist.

3. Wartung:

- Überprüfen Sie regelmäßig die Spindeln, den Expander und den Auswerferstift auf Abnutzung.
- Ersetzen Sie beschädigte Teile sofort, um die Sicherheit zu gewährleisten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metall und Kunststoff.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile sicher und umweltgerecht entsorgt werden.

- Informieren Sie sich über spezielle Entsorgungsstellen in Ihrer Nähe.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung bezüglich des Produkts stehen Ihnen verschiedene Ressourcen zur Verfügung. Bitte wenden Sie sich an den Hersteller oder besuchen Sie die offizielle Website, um Antworten auf Ihre Fragen zu erhalten.

Vielen Dank, dass Sie sich für das Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39 entschieden haben. Ihre Sicherheit und Zufriedenheit sind uns wichtig.

Full Length Die 7/8 Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for purchasing the Full Length Die 7/8 for sizing the 7.62x39 cartridge case. This safety instruction guide provides essential information on the safe use, installation, and disposal of the product, in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR). Please read this guide carefully to ensure safe and effective usage.

General Safety Guidelines

- **Product Safety:** Ensure safe use of the Full Length Die by following all instructions provided in this guide.
- **Enhanced Recalls:** Stay informed about potential recalls by checking the EU Safety Gate platform regularly.
- **Online Shopping Protections:** If purchased online, ensure the retailer complies with safety requirements.
- **Consumer Focus:** Extra care should be taken when using this product around children; ensure it is stored out of reach.
- **EU Contact Point:** For safety inquiries, refer to the contact information provided by your retailer or manufacturer.
- **Rapid Alerts:** Be aware of updates regarding unsafe products through the Safety Gate system.

Specific Safety Precautions for Use

- **Potential Hazards:**
 - Improper use may lead to injury or damage to equipment.
 - Always handle the die with care to avoid cuts or injuries.
 - Ensure the die is securely mounted before use to prevent accidents.
- **Avoiding Hazards:**
 - Read and understand all instructions before using the die.
 - Wear appropriate safety gear, such as safety glasses, when operating.
 - Keep hands and other body parts clear of moving parts during operation.
 - Do not modify the die or use it for purposes other than intended.

Instructions for Installation and Usage

- **Installation:**
 1. Ensure the press is turned off and unplugged before installation.
 2. Attach the Full Length Die to the reloading press using the provided lock nut. Ensure it is securely fastened.
 3. Adjust the die to the desired position for sizing the cartridge case.
- **Usage:**
 1. Insert the cartridge case into the die.
 2. Ensure the expander and primer ejector pin are properly positioned.
 3. Operate the press to push the cartridge case into the die. The neck of the case will be calibrated as it exits the die.
 4. Monitor the operation closely to ensure proper sizing and avoid jams.
- **PostUse Care:**

- Clean the die after each use to prevent debris buildup.
- Store the die in a dry, safe place away from children.

Disposal Instructions

- Dispose of the Full Length Die according to local regulations for metal recycling.
- Do not dispose of the die in general waste; check with local authorities for specific disposal guidelines.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or additional support, please refer to the contact details provided by your retailer or manufacturer. Always ensure you have the product's article number for reference when seeking assistance.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your Full Length Die 7/8. Thank you for your attention to safety!

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Full Length Die 7/8 7,62x39

Introducción

Gracias por elegir el Full Length Die 7/8 7,62x39 de TRIEBEL. Este producto está diseñado para dimensionar cartuchos a lo largo de toda su longitud, garantizando un rendimiento óptimo. Para asegurar un uso seguro y efectivo, sigue estas instrucciones de seguridad y uso.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el die esté instalado correctamente antes de usarlo.
- Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- Mantén el área de trabajo limpia y libre de obstrucciones.
- No utilices el die para ningún propósito que no sea el especificado.
- Mantén el die fuera del alcance de niños y mascotas.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**
 - Riesgo de lesiones al manipular cartuchos y componentes.
 - Posibilidad de mal funcionamiento si el die no está correctamente calibrado.
- **Instrucciones para Evitar Estos Peligros:**
 - Asegúrate de que el cartucho esté completamente insertado en el die antes de aplicar presión.
 - Nunca mires directamente al die mientras está en uso.
 - Realiza revisiones periódicas del die y sus componentes para detectar desgaste o daño.
 - Si notas alguna anomalía, deja de usar el die inmediatamente y consulta el manual para obtener instrucciones.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. **Instalación:**
 - Coloca el die en la prensa de recarga y ajusta la tuerca de bloqueo para asegurar su posición.
 - Verifica que el expander y el pin expulsor estén correctamente instalados y en buen estado.
2. **Uso:**
 - Introduce el cartucho en el die y aplica presión uniformemente.
 - Después de dimensionar, retira el cartucho y verifica que el cuello esté calibrado correctamente.
 - Si es necesario, reemplaza el expander o el pin expulsor siguiendo las instrucciones del manual.
3. **Calibración:**
 - La calibración se realiza cuando el cartucho se introduce en el die.
 - El cuello del cartucho se calibra desde el interior al ser retirado del die.
 - Asegúrate de que el cartucho tenga la tensión correcta en el cuello.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando el die alcance el final de su vida útil o ya no sea necesario, deséchalo de acuerdo con las regulaciones locales sobre residuos.
- Si el die está dañado, asegúrate de que no pueda ser reutilizado y deséchalo de manera segura.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para consultas relacionadas con la seguridad del producto o asistencia técnica, consulta el manual del usuario o visita el sitio web del fabricante.

Conclusión

El Full Length Die 7/8 7,62x39 está diseñado para ofrecer un rendimiento seguro y eficiente. Siguiendo estas directrices de seguridad y uso, puedes maximizar su efectividad y garantizar tu seguridad. Mantente informado sobre actualizaciones y retiros de productos a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Guide de Sécurité pour l'Utilisation du Die Full Length 7/8 pour Cartouches 7,62x39

Introduction

Ce guide de sécurité est conçu pour t'aider à utiliser le Die Full Length 7/8 pour cartouches 7,62x39 de manière sûre et efficace. Il respecte les directives de sécurité des produits de l'Union Européenne (UE) afin de garantir une utilisation sécurisée de ce produit.

Directives Générales de Sécurité

- Assuretoi que le die est utilisé uniquement pour le dimensionnement des étuis de cartouche spécifiés.
- Vérifie régulièrement l'état du die et remplace les pièces usées ou endommagées.
- Utilise le die dans un environnement propre et bien éclairé pour éviter les erreurs.
- Garde le die hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Informetoi des rappels de produits via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Utilisation appropriée** : N'utilise pas le die pour un autre type de cartouche que celui pour lequel il est conçu.
- **Manipulation des pièces** : Utilise des gants lors de la manipulation des pièces pour éviter les coupures ou les blessures.
- **Éjection de primer** : Fais attention lors de l'éjection du primer pour éviter les projections.
- **Calibrage** : Assuretoi que le calibrage est effectué correctement pour éviter les accidents lors du tir.
- **Réglage de la presse** : Vérifie que le die est correctement positionné dans la presse avant de commencer.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Fixe le die dans la presse en utilisant l'écrou de verrouillage.
- Assuretoi que le die est bien en place avant de commencer le dimensionnement.

2. Utilisation :

- Insère l'étui de cartouche dans le die.
- Pousse l'étui jusqu'à ce qu'il soit complètement inséré dans le die.
- Retire l'étui du die pour vérifier que le collet est correctement calibré.
- Si nécessaire, remplace l'expandeur ou la goupille d'éjection.

Instructions d'Élimination

- Dispose des pièces usées ou endommagées conformément aux réglementations locales en matière de déchets.
- Ne jette pas le die dans les ordures ménagères. Informetoi des points de collecte appropriés pour les matériaux dangereux.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou besoin d'assistance supplémentaire, consulte le manuel d'utilisation ou contacte le

service clientèle de ton fournisseur.

Note : En cas de produit défectueux ou dangereux, signalele aux autorités compétentes et consulte les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Istruzioni di Sicurezza per il Die Full Length 7/8 per Cartucce 7,62x39

Introduzione

Grazie per aver scelto il Die Full Length 7/8 per cartucce 7,62x39. Questo prodotto è progettato per dimensionare il bossolo della cartuccia a lunghezza completa in modo sicuro ed efficace. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e sicuro del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il die in un'area ben ventilata e priva di materiali infiammabili.
- Indossa sempre occhiali protettivi durante l'uso per proteggere gli occhi da schegge e detriti.
- Mantieni il die e l'area di lavoro puliti e privi di polvere o residui di cartucce.
- Non utilizzare il die se presenta segni di danno o usura.
- Conserva il die in un luogo sicuro e fuori dalla portata dei bambini.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Verifica sempre che il die sia correttamente installato nella pressa prima di iniziare il lavoro.
- Non forzare il bossolo nel die; applica una pressione uniforme per evitare danni.
- Controlla regolarmente il perno espulsore di primer per assicurarti che funzioni correttamente.
- Non tentare di modificare o riparare il die da solo; rivolgiti a un professionista se necessario.
- Non lasciare mai il die incustodito durante l'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Die

- Posiziona il die nella pressa in modo che sia ben fissato.
- Utilizza il dado di bloccaggio per garantire che il die rimanga in posizione durante l'uso.

2. Utilizzo del Die

- Inserisci il bossolo nel die, assicurandoti che sia allineato correttamente.
- Spingi il bossolo nel die con una pressione uniforme fino a quando non è completamente inserito.
- Una volta completata la dimensione, estrai il bossolo dal die. Il collo del bossolo sarà calibrato dall'interno.
- Controlla il bossolo per eventuali deformazioni o danni.

3. Sostituzione dei Componenti

- Se necessario, sostituisci l'espansore rimovibile o il perno espulsore con componenti di ricambio originali.
- Segui le istruzioni del manuale per la sostituzione dei componenti.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il die insieme ai rifiuti domestici.
- Segui le normative locali per lo smaltimento di prodotti metallici e componenti di armi.
- Contatta il tuo comune per informazioni su come smaltire correttamente i materiali pericolosi.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto o per segnalare un prodotto difettoso, contatta il servizio clienti del produttore. Assicurati di avere a disposizione il numero articolo del prodotto per facilitare il processo.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un utilizzo sicuro ed efficace del Die Full Length 7/8 per cartucce 7,62x39. Ricorda sempre di prestare attenzione e di rispettare le normative di sicurezza per una ricarica sicura e responsabile.

Bruksanvisning for Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39

Innledning

Takk for at du valgte Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39. Denne bruksanvisningen gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon, og vedlikehold av produktet. Vennligst les nøye gjennom instruksjonene for å sikre trygg og effektiv bruk.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Følg alltid produsentens instruksjoner for sikker bruk av produktet.
- Kontroller produktet for synlige skader før bruk. Bruk ikke skadde produkter.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Rapportér eventuelle farlige produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Hold deg oppdatert på tilbakekallinger via EU's Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk alltid vernebriller og hansker når du arbeider med dies for å beskytte øynene og hendene.
- Sørg for at arbeidsområdet er ryddig og godt opplyst.
- Unngå å bruke dies hvis du er trøtt eller under påvirkning av rusmidler.
- Følg alle kalibreringsprosedyrer nøye for å unngå skade på produktet og deg selv.
- Ikke forsøk å reparere eller modifisere produktet uten godkjenning fra produsenten.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Forsikre deg om at pressen er slått av og frakoblet strøm før installasjon.
- Samle alle nødvendige verktøy og reservedeler.

2. Installasjon:

- Skru Full Length Die inn i presse med låsemutteren for å sikre korrekt posisjon.
- Kontroller at die er sikkert festet før du begynner å bruke den.

3. Bruk:

- Sett hylsen inn i dies og trykk ned for å kalibrere hylsen.
- Når hylsen trekkes ut, kalibreres halsen fra innsiden for å oppnå riktig halsstramming.
- Bytt ut spindler, expander og utløserpinne ved behov. Dette kan gjøres enkelt med litt innsats.

4. Etter bruk:

- Rengjør dies grundig for å fjerne rester og forurensninger.
- Oppbevar dies på et tørt og sikkert sted, utilgjengelig for barn.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale retningslinjer for avfallshåndtering når du kvitter deg med produktet.
- Ikke kast produktet sammen med husholdningsavfall. Sjekk om det er spesifikke resirkuleringsprogrammer for metallkomponenter.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsentens kundeservice. Detaljer om kontaktinformasjon kan finnes i produktmanualen eller på produsentens nettside.

Ved å følge denne bruksanvisningen bidrar du til en tryggere opplevelse med Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39. Takk for din oppmerksomhet og sikkerhet!

Instrukcja bezpieczeństwa dla Dyszy FL 7/8 7,62x39

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Dyszy FL 7/8 do kalibru 7,62x39. Nasz produkt został zaprojektowany z myślą o bezpieczeństwie i efektywności podczas formowania łusek naboju na pełną długość. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa oraz zaleceniami, aby zapewnić bezpieczne i prawidłowe użytkowanie.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze używaj dyszy w sposób zgodny z jej przeznaczeniem.
- Zachowaj ostrożność podczas obsługi narzędzi i sprzętu.
- Przechowuj dyszę w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj stan dyszy oraz jej komponentów. Wymień uszkodzone lub zużyte części.
- Używaj tylko akcesoriów i części zamiennych zalecanych przez producenta.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Upewnij się, że dysza jest prawidłowo zamocowana przed rozpoczęciem pracy.
- Nie próbuj modyfikować ani naprawiać dyszy samodzielnie, jeśli nie masz odpowiednich kwalifikacji.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak gogle ochronne i rękawice.
- Unikaj kontaktu z ostrymi krawędziami dyszy oraz elementami ruchomymi.
- Nie używaj dyszy w pobliżu materiałów łatwopalnych.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja dyszy:

- Upewnij się, że prasa jest wyłączona przed rozpoczęciem instalacji.
- Poluzuj nakrętkę blokującą i zdejmij starą dyszę, jeśli jest obecna.
- Zamontuj nową dyszę, upewniając się, że jest prawidłowo umieszczona.
- Dokładnie dokręć nakrętkę blokującą, aby zapewnić stabilność.

2. Użytkowanie dyszy:

- Wciągnij łuskę naboju do dyszy, upewniając się, że jest prawidłowo umieszczona.
- Obserwuj proces kalibracji szyjki łuski podczas wyciągania jej z dyszy.
- W razie potrzeby wymień wymienne komponenty, takie jak ekspander czy bolec wyrzucający, zgodnie z instrukcją.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie zużyte lub uszkodzone części zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj dyszy ani jej komponentów do ogólnych odpadów, jeśli są one uznawane za niebezpieczne.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

Wszelkie pytania dotyczące bezpieczeństwa lub użytkowania dyszy prosimy kierować do lokalnego przedstawiciela lub autoryzowanego serwisu. Wszystkie produkty muszą mieć europejski punkt kontaktowy dla zapytań dotyczących bezpieczeństwa.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych zasad, co pomoże zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie
Dyszy FL 7/8 7,62x39.

Turvallisuusohjeet Full Length Die 7/8 7,62x39

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 7/8 7,62x39 tuotteen turvallisuusohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käytettäväksi vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Tarkista tuote ennen käyttöä vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Noudata kaikkia paikallisia ja kansallisia lakeja ja sääntöjä, jotka liittyvät tuotteen käyttöön.
- Pidä tuote puhtaana ja hyvässä kunnossa.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä aina suojalaseja ja käsineitä, kun käytät tätä tuotetta.
- Varmista, että työskentelyalue on hyvin valaistu ja järjestetty.
- Älä käytä tuotetta, jos olet väsynyt tai alttiina häiriötekijöille.
- Varmista, että kaikki työkalut ja tarvikkeet ovat kunnossa ja oikeassa paikassa ennen käyttöä.
- Älä koskaan yritä muuttaa tuotteen rakennetta tai osia ilman asiantuntevaa ohjeistusta.

Asennus ja käyttöohjeet

- Asenna Full Length Die puristimeen seuraavasti:
 1. Varmista, että puristin on sammutettu ja irrotettu virtalähteestä.
 2. Kiinnitä die puristimeen kierreosasta (7/8) ja varmista, että se on tiukasti paikallaan lukitusmutterilla.
 3. Tarkista, että kaikki osat, kuten laajentaja ja poistopinni, ovat kunnolla asennettuina.
- Kalibrointi:
 1. Työnnä patruunakuori dieeseen.
 2. Varmista, että kuoren kaula kalibroidaan oikein siirtämällä se dieestä.
 3. Tarkista, että kaulan jännitys on oikea.
- Käytön jälkeen:
 1. Irrota die puristimesta.
 2. Puhdista tuote huolellisesti ja tarkista mahdolliset vauriot.
 3. Säilytä tuote turvallisessa paikassa.

Hävittämishjeet

- Hävitä käytetyt osat ja materiaalit paikallisten ympäristösääntöjen mukaan.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, voit etsiä apua käyttöohjeesta tai muista virallisista lähteistä. Varmista, että tiedät, miten voit raportoida mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen prioriteetti. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käyttökokemuksen Full Length Die 7/8 7,62x39 tuotteelle.

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8

Full Length Die 7,62x39

Inledning

Tack för att du valt Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39. Denna produkt är designad för att storleksanpassa patronhylsan i full längd. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Använd lämplig personlig skyddsutrustning, såsom skyddsglasögon och handskar, vid användning.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till myndigheterna.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Kontrollera att die är korrekt installerad innan användning.
- Använd endast de rekommenderade verktygen och tillbehören för installation och användning.
- Undvik att överbelasta pressen; följ tillverkarens specifikationer för maximal kapacitet.
- Var försiktig när du byter ut spindlar, expander och avdragarpinne; se till att de är ordentligt fästa.
- Kalibrera alltid patronhylsan korrekt för att undvika skador på produkten eller olyckor.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Full Length Die:

- Skruva fast die i pressen med hjälp av låsnut.
- Kontrollera att die sitter ordentligt och är i rätt position.

2. Användning av die:

- Placera patronhylsan i datoren.
- Tryck ner handtaget på pressen för att kalibrera hylsan.
- Observera att nacken på hylsan kalibreras från insidan när den rör sig ut ur datoren.
- Kontrollera resultatet och justera vid behov.

3. Byte av komponenter:

- För att byta ut spindlar, expander eller avdragarpinne, lossa dem försiktigt från die.
- Montera de nya komponenterna på plats och se till att de är ordentligt fästa.

Avfallsinstruktioner

- Kasta bort eventuella trasiga eller slitna delar enligt lokala avfallsföreskrifter.
- Återvinn material när det är möjligt för att minska miljöpåverkan.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller mer information om säkerhetsåtgärder och produktanvändning, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes.

Avslutande anmärkningar

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av Full Length Die 7/8 Full Length Die 7,62x39. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Full Length Die 7/8 (7,62x39)

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Full Length Die 7/8 pro nábojnice 7,62x39. Tento produkt je navržen tak, aby zajistil bezpečné a efektivní zpracování nábojnic. Před použitím prosím pečlivě prostudujte následující pokyny a bezpečnostní informace.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že používáte produkt v souladu s pokyny výrobce.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je produkt v dobrém stavu a neobsahuje žádné poškození.
- Udržujte pracovní prostor čistý a organizovaný.
- Při práci s nábojnici a lisovacími zařízeními noste vhodné ochranné brýle a rukavice.
- Dbejte na to, aby se děti a zranitelné osoby nedostaly do kontaktu s nástroji a materiály.
- V případě jakýchkoli nehod nebo poruchy produktu okamžitě přestaňte používat a kontaktujte odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím se ujistěte, že je die správně upevněno v lisovacím stroji.
- Nepoužívejte die na nábojnice, které nejsou určeny pro tento typ die.
- Při kalibraci nábojnic dbejte na to, aby nedošlo k přetížení zařízení.
- Pokud dojde k zablokování, nikdy se nesnažte násilím vytáhnout nábojnici, ale použijte vhodné nástroje k jejímu uvolnění.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace die:

- Ujistěte se, že je lisovací stroj vypnutý a odpojený od elektrického zdroje.
- Připevněte Full Length Die do lisovacího stroje pomocí zajišťovací matice.
- Zkontrolujte, zda je die pevně uchyceno a v správné poloze.

2. Použití die:

- Vložte nábojnici do die a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu a rovnoměrně stiskněte páku lisovacího stroje, aby došlo k formování nábojnice.
- Po dokončení procesu vyjměte nábojnici z die a zkontrolujte, zda byla správně kalibrována.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte a čistěte die a další komponenty pro zajištění optimálního výkonu.
- V případě opotřebení nebo poškození vyměňte vřetena, expander a vyhazovací pin.

Pokyny pro likvidaci

- Všechny použité komponenty a materiály likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nepokoušejte se likvidovat produkty, které obsahují nebezpečné materiály, jako jsou chemikálie nebo těžké kovy, bez řádného postupu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace, obraťte se na svého prodejce nebo výrobce.

Děkujeme, že dodržíte tyto pokyny a přispíváte k bezpečnému používání našich produktů.